

## PROCÈS-VERBAL

### ASSEMBLÉE ORDINAIRE DU CONSEIL

tenue le 23 février 2012 à 10 h  
au siège de la Communauté situé au  
1002, rue Sherbrooke Ouest, salle 2410, à Montréal.

#### SONT PRÉSENTS

M. Gérald Tremblay, président ;  
M. Gilles Vaillancourt, vice-président ;

M. Basile Angelopoulos	M. Sammy Forcillo
M. Richard Bélanger	M. Jean-Marc Gibeau
M. Jean-Jacques Beldié	M. Michel Gilbert
M. Philippe Brunet	M. Jacques Lambert
M. Pierre Charron	M. Paul Leduc
Mme Suzanne Dansereau	M. Luis Miranda
Mme Chantal Deschamps	M. Guy Pilon
M. Alan DeSousa	M. Jean-Marc Robitaille
M. Christian G. Dubois	Mme Caroline St-Hilaire
M. Alvaro Farinacci	M. Peter F. Trent
Mme Helen Fotopoulos	M. Frank Venneri

#### N'ONT PU ASSISTER

M. Michel Bissonnet\*, M. Pierre Gagnier\*, M. Paul Larocque et M. Bill McMurchie.

---

Le directeur général, M. Massimo Iezzi, le secrétaire de la Communauté, Me Claude Séguin et l'assistante-secrétaire, Mme Line Rioux, assistent à l'assemblée.

---

La convocation a été transmise le 15 février 2012 et l'avis public a été donné le 20 février 2012.

---

L'assemblée est déclarée ouverte à 10 h 00 par le président.

---

#### PÉRIODE DE QUESTIONS

La liste des citoyens ayant posé des questions est jointe en annexe.

---

CC12-001

APPROBATION DU PROCÈS-VERBAL DE L'ASSEMBLÉE TENUE LE  
8 DÉCEMBRE 2011

PROPOSÉ PAR : Mme Chantal Deschamps

APPUYÉ PAR : M. Jean-Marc Robitaille

Il est résolu d'approuver, avec dispense de lecture, le procès-verbal de l'assemblée ordinaire du Conseil tenue le 8 décembre 2011.

---



CC12-002 RÈGLEMENT MODIFIANT LE RÈGLEMENT NUMÉRO 2004-24 SUR LE PROGRAMME DE PARTAGE DE LA CROISSANCE DE L'ASSIETTE FONCIÈRE

Vu le rapport du comité exécutif sous la résolution numéro CE12-024 adoptée à sa séance du 9 février 2012,

PROPOSÉ PAR : M. Gilles Vaillancourt

APPUYÉ PAR : Mme Chantal Deschamps

Il est résolu d'adopter le règlement numéro 2012-52 modifiant le règlement numéro 2004-24 sur le programme de partage de la croissance de l'assiette foncière joint à la présente résolution pour en faire partie intégrante.

---

CC12-003 APPROBATION DE LA PARTIE DU PROGRAMME TRIENNAL D'IMMOBILISATIONS DE LA SOCIÉTÉ DE TRANSPORT DE MONTRÉAL CONCERNANT LE MÉTRO

Vu le rapport du comité exécutif sous la résolution numéro CE12-027 adoptée à sa séance du 9 février 2012,

PROPOSÉ PAR : M. Jean-Jacques Beldié

APPUYÉ PAR : M. Alan DeSousa

Il est résolu d'approuver, en vertu de l'article 158 de la Loi sur la Communauté métropolitaine de Montréal, la partie du programme triennal d'immobilisations 2012-2013-2014 de la Société de transport de Montréal spécifique aux immobilisations afférentes au réseau de métro.

---

CC12-004 NOMINATION À L'AGENCE MÉTROPOLITAINE DE TRANSPORT

Vu le rapport du comité exécutif sous la résolution numéro CE12-028 adoptée à sa séance du 9 février 2012,

PROPOSÉ PAR : Mme Caroline St-Hilaire

APPUYÉ PAR : M. Basile Angelopoulos

Il est résolu de désigner M. Jean-Jacques Beldié, membre du Conseil représentant la Ville de Laval, comme membre du conseil d'administration de l'Agence métropolitaine de transport pour un mandat de deux ans, conformément aux dispositions de l'article 5 de la Loi sur l'Agence métropolitaine de transport.

---



CC12-005

NOMINATION AU COMITÉ CONSULTATIF AGRICOLE

Vu le rapport du comité exécutif sous la résolution numéro CE12-015 adoptée à sa séance du 19 janvier 2012,

PROPOSÉ PAR : Mme Suzanne Dansereau

APPUYÉ PAR : M. Pierre Charron

Il est résolu de désigner M. Jacques Lambert, membre du Conseil issu de la couronne Sud, comme membre et président du comité consultatif agricole.

---

CC12-006

RÉVISION DU CADRE FINANCIER ET INSTITUTIONNEL DU TRANSPORT EN COMMUN METROPOLITAIN

PROPOSÉ PAR : Mme Chantal Deschamps

APPUYÉ PAR : M. Michel Gilbert

Il est résolu

De réitérer au ministre des Transports du Québec les demandes formulées par la Communauté afin que les modifications législatives requises soient adoptées pour réviser le cadre financier et institutionnel du transport en commun de la région métropolitaine de Montréal conformément à la proposition énoncée par le comité de travail des élus sur le financement et la gouvernance du transport collectif métropolitain et le conseil de la Communauté, cette proposition ayant déjà été transmise au ministre ;

D'assurer le ministre de l'entière collaboration de la Communauté pour l'amélioration du transport en commun dans la région métropolitaine.

---

CC12-007

JOURNÉE INTERNATIONALE DES FEMMES LE 8 MARS 2012

PROPOSÉ PAR : Mme Helen Fotopulos

APPUYÉ PAR : Mme Chantal Deschamps

Il est résolu de souligner, à l'occasion de la Journée internationale des femmes, la forte participation des femmes à l'exercice de consultation tenue récemment par la Communauté concernant le projet de Plan métropolitain d'aménagement et de développement et de s'engager à participer dans les prochains travaux de la Communauté à la mesure de la progression de cette contribution à l'élaboration des politiques métropolitaines en ajoutant des données à cet égard aux divers rapports de consultation produits.

---



#### Documents déposés

- Procès-verbaux des séances du Comité exécutif tenues le 24 novembre 2011, le 5 décembre 2011 et le 19 janvier 2012.
  - Liste des contrats au 10 février 2012.
- 

L'ordre du jour étant épuisé, l'assemblée est levée à 10 h 50.

Les résolutions numéros CC12-001 à CC12-007 consignées dans ce procès-verbal, sont considérées signées comme si elles l'avaient été une à une.

---

Gérald Tremblay  
Président

---

Claude Séguin  
Secrétaire

\* Note du secrétaire de la Communauté :

M. Michel Bissonnet et M. Pierre Gagnier ont motivé leur absence au sens du règlement sur le traitement des membres du conseil de la Communauté.

## ANNEXE

Assemblée ordinaire du conseil du 23 février 2012

Période de questions des citoyens

<b>NOM</b>	<b>SUJET DE L'INTERVENTION</b>
M. Bruce Walker, STOP	Les plages publiques sur le territoire de la Communauté.  Dépôt d'un document émanant de la Communauté sur la capacité d'accueil des plages sur le territoire de la Communauté.
Mme Sylvie Bibeau, Zip Jacques Cartier	Table de concertation régionale.
Mme Ariane Cimon-Fortier, Zip Ville-Marie	Plan Saint-Laurent 2011-2026.  Dépôt d'une lettre datée du 31 janvier 2012 adressée à la présidente de Stratégies Saint-Laurent, Mme Claudette Villeneuve, par le sous-ministre adjoint aux changements climatiques, à l'air et à l'eau, M. Charles Larochelle, comptant sur l'expertise du réseau des Zones d'intervention prioritaire dans la mise en œuvre de la gestion intégrée du Saint-Laurent.
Mme Erin O'Hare, Zip Haut Saint-Laurent	Le territoire de la Communauté.